

海事處佈告第 18／2023 號

(設置、撤銷和更改輔航設備、航道、錨地及其他港口設施)

調整四個避風塘的通航區

由 2023 年 1 月 31 日起，屯門避風塘、觀塘避風塘、喜靈洲避風塘和筲箕灣避風塘界限以內的通航區將作調整。

2. 海事處處長已根據《商船（本地船隻）（避風塘）規例》（第 548E 章）第 3 條，在 2023 年 1 月 31 日簽發編號為 2022MAR012、2022MAR013、2022MAR014 和 2022MAR015 的圖則，以灰色顯示分別在屯門避風塘、觀塘避風塘、喜靈洲避風塘和筲箕灣避風塘內新劃出的通航區。如欲查閱該等圖則，可向海事處辦事處提出要求或瀏覽部門網站（https://www.mardep.gov.hk/hk/pub_services/ocean/lpf_tshelter.html）。

3. 本佈告附件 A 至 D 載有屯門避風塘、觀塘避風塘、喜靈洲避風塘和筲箕灣避風塘內經調整的通航區示意圖，而附表 1 至 4 則列出示意圖中已編號位置的坐標（WGS 84 基準）。

海事處處長袁小惠

香港特別行政區政府海事處

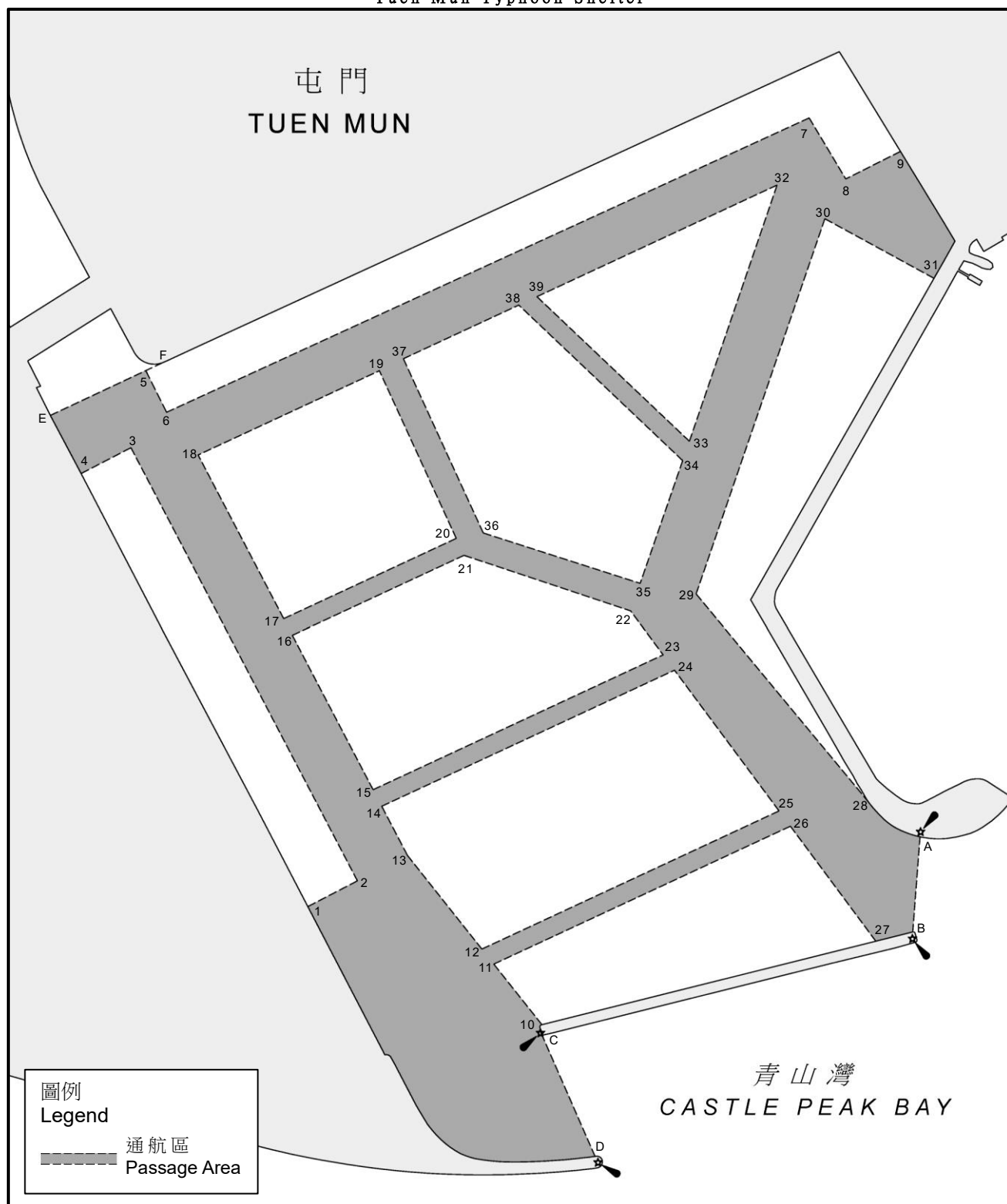
2023 年 1 月 31 日

檔號：L/M No. 64/22 in MD-PD&PS-F01-075-01A-001A-P040

海事處佈告第 18／2023 號附圖
Drawing Attached to Marine Department Notice No. 18/2023

附件 A
Annex A

屯門避風塘
Tuen Mun Typhoon Shelter



不宜作航行用途
NOT TO BE USED FOR NAVIGATION

海事處佈告第 18／2023 號附表

Table Attached to Marine Department Notice No. 18/2023

附表1 - 屯門避風塘的坐標

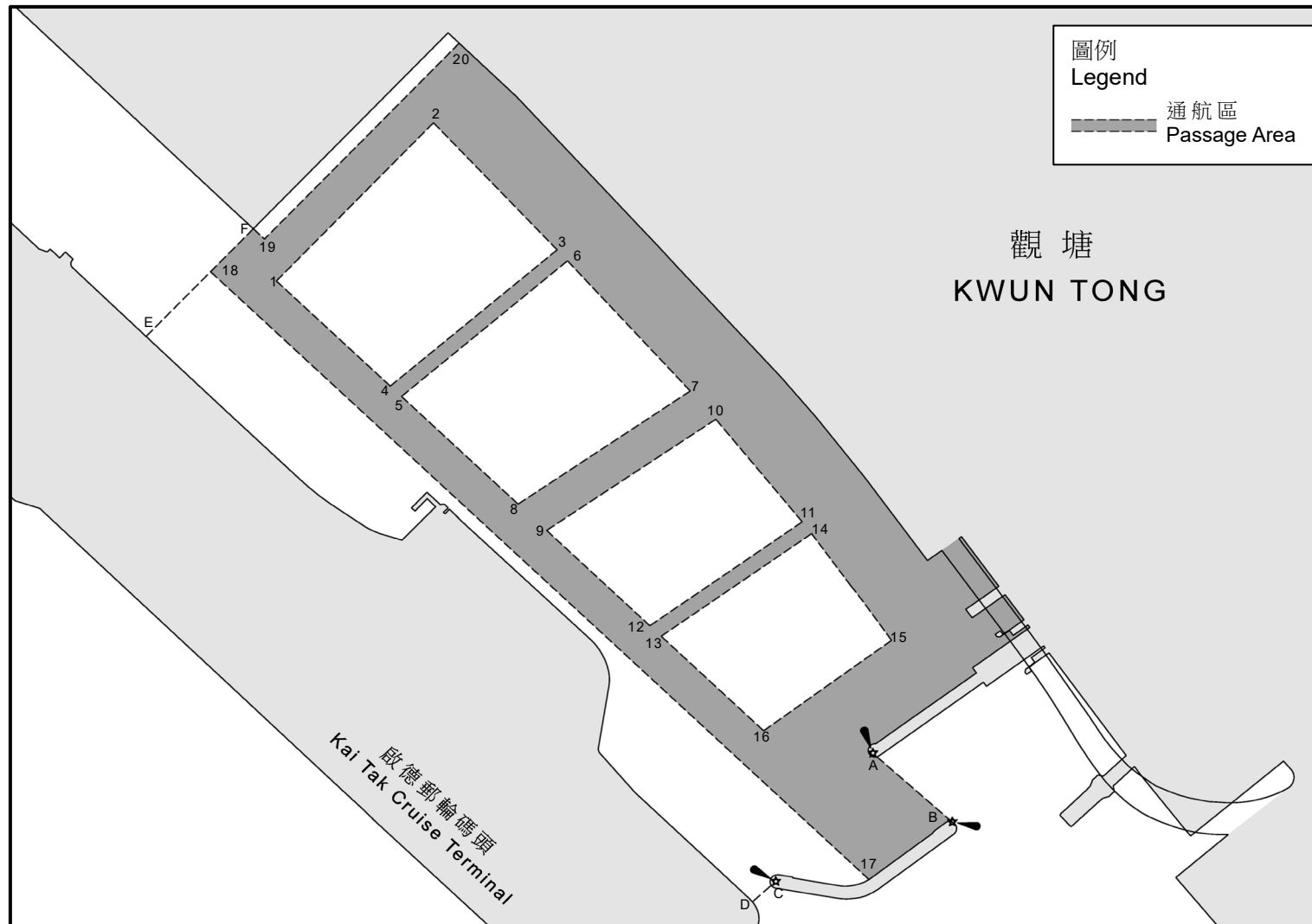
Table 1 - Co-ordinates of Tuen Mun Typhoon Shelter

編號	坐標（WGS 84基準）		編號	坐標（WGS 84基準）	
	緯度	經度		緯度	經度
1	22°22.401'N	113°58.262'E	35	22°22.589'N	113°58.469'E
2	22°22.416'N	113°58.293'E	36	22°22.618'N	113°58.371'E
3	22°22.667'N	113°58.151'E	37	22°22.719'N	113°58.321'E
4	22°22.652'N	113°58.120'E	38	22°22.750'N	113°58.393'E
5	22°22.712'N	113°58.160'E	39	22°22.755'N	113°58.404'E
6	22°22.688'N	113°58.173'E	A	22°22.442'N	113°58.644'E
7	22°22.859'N	113°58.574'E	B	22°22.387'N	113°58.639'E
8	22°22.824'N	113°58.597'E	C	22°22.328'N	113°58.408'E
9	22°22.840'N	113°58.631'E	D	22°22.257'N	113°58.441'E
10	22°22.333'N	113°58.408'E	E	22°22.686'N	113°58.101'E
11	22°22.368'N	113°58.378'E	F	22°22.717'N	113°58.171'E
12	22°22.377'N	113°58.371'E			
13	22°22.431'N	113°58.324'E			
14	22°22.460'N	113°58.308'E			
15	22°22.469'N	113°58.303'E			
16	22°22.559'N	113°58.252'E			
17	22°22.568'N	113°58.247'E			
18	22°22.663'N	113°58.193'E			
19	22°22.712'N	113°58.306'E			
20	22°22.615'N	113°58.354'E			
21	22°22.605'N	113°58.359'E			
22	22°22.573'N	113°58.463'E			
23	22°22.548'N	113°58.483'E			
24	22°22.539'N	113°58.491'E			
25	22°22.457'N	113°58.556'E			
26	22°22.448'N	113°58.563'E			
27	22°22.382'N	113°58.616'E			
28	22°22.469'N	113°58.606'E			
29	22°22.583'N	113°58.504'E			
30	22°22.801'N	113°58.584'E			
31	22°22.766'N	113°58.652'E			
32	22°22.820'N	113°58.554'E			
33	22°22.672'N	113°58.500'E			
34	22°22.660'N	113°58.495'E			

海事處佈告第 18／2023 號附圖
Drawing Attached to Marine Department Notice No. 18/2023

附件 B
Annex B

觀塘避風塘
Kwun Tong Typhoon Shelter



海事處佈告第 18／2023 號附表

Table Attached to Marine Department Notice No. 18/2023

附表2 - 觀塘避風塘的坐標

Table 2 - Co-ordinates of Kwun Tong Typhoon Shelter

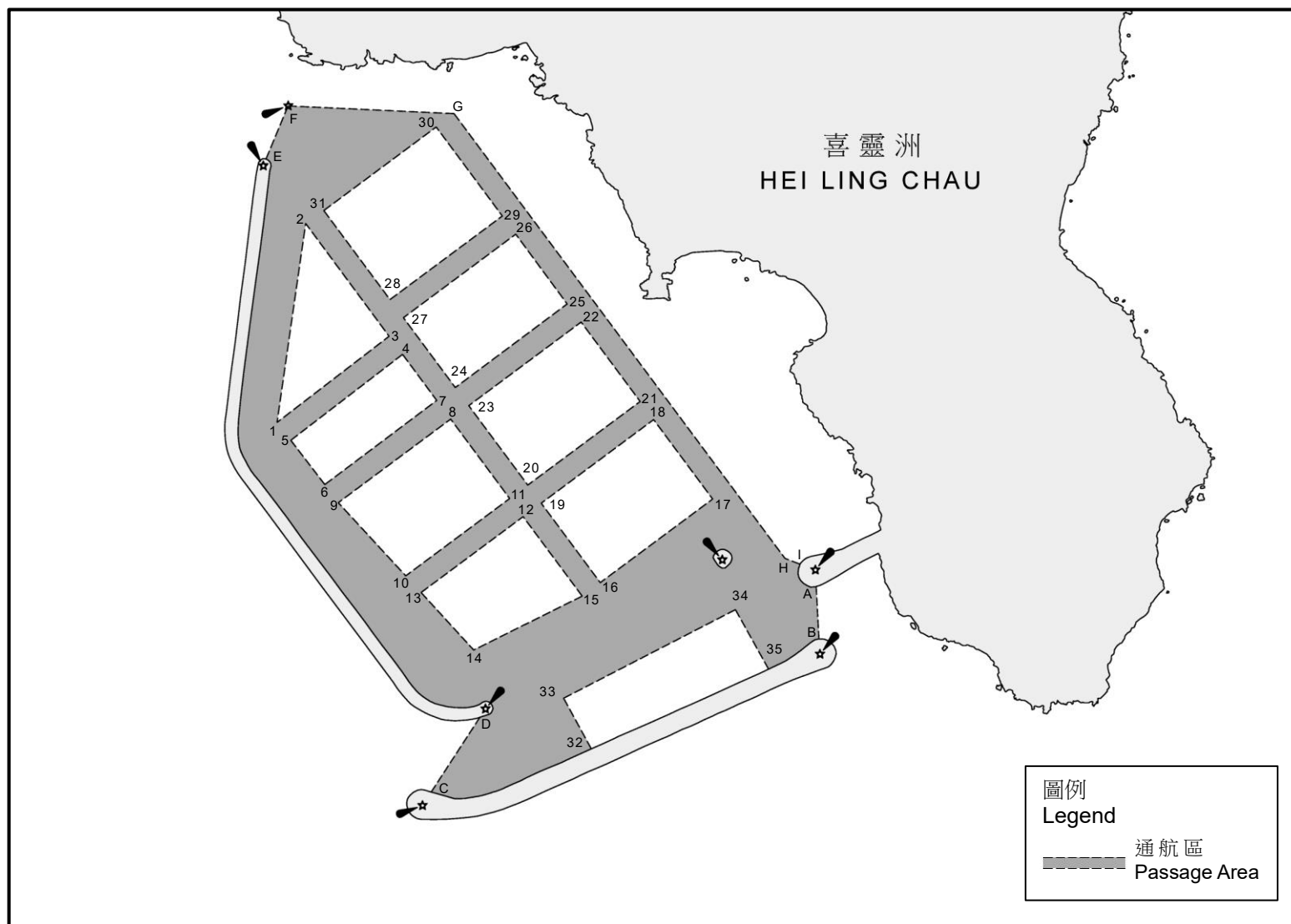
編號	坐標（WGS 84基準）	
	緯度	經度
1	22°18.751'N	114°12.676'E
2	22°18.866'N	114°12.795'E
3	22°18.774'N	114°12.889'E
4	22°18.675'N	114°12.762'E
5	22°18.667'N	114°12.771'E
6	22°18.766'N	114°12.896'E
7	22°18.671'N	114°12.989'E
8	22°18.589'N	114°12.859'E
9	22°18.570'N	114°12.881'E
10	22°18.651'N	114°13.008'E
11	22°18.576'N	114°13.074'E
12	22°18.501'N	114°12.959'E
13	22°18.493'N	114°12.967'E
14	22°18.567'N	114°13.081'E
15	22°18.490'N	114°13.141'E
16	22°18.424'N	114°13.045'E
17	22°18.316'N	114°13.124'E
18	22°18.758'N	114°12.627'E
19	22°18.782'N	114°12.667'E
20	22°18.924'N	114°12.815'E
A	22°18.405'N	114°13.130'E
B	22°18.358'N	114°13.187'E
C	22°18.312'N	114°13.050'E
D	22°18.300'N	114°13.036'E
E	22°18.711'N	114°12.578'E
F	22°18.789'N	114°12.659'E

海事處佈告第 18／2023 號附圖
Drawing Attached to Marine Department Notice No. 18/2023

附件 C
Annex C

喜靈洲避風塘

Hei Ling Chau Typhoon Shelter



不宜作航行用途

NOT TO BE USED FOR NAVIGATION

海事處佈告第 18／2023 號附表

Table Attached to Marine Department Notice No. 18/2023

附表3 - 喜靈洲避風塘的坐標

Table 3 - Co-ordinates of Hei Ling Chau Typhoon Shelter

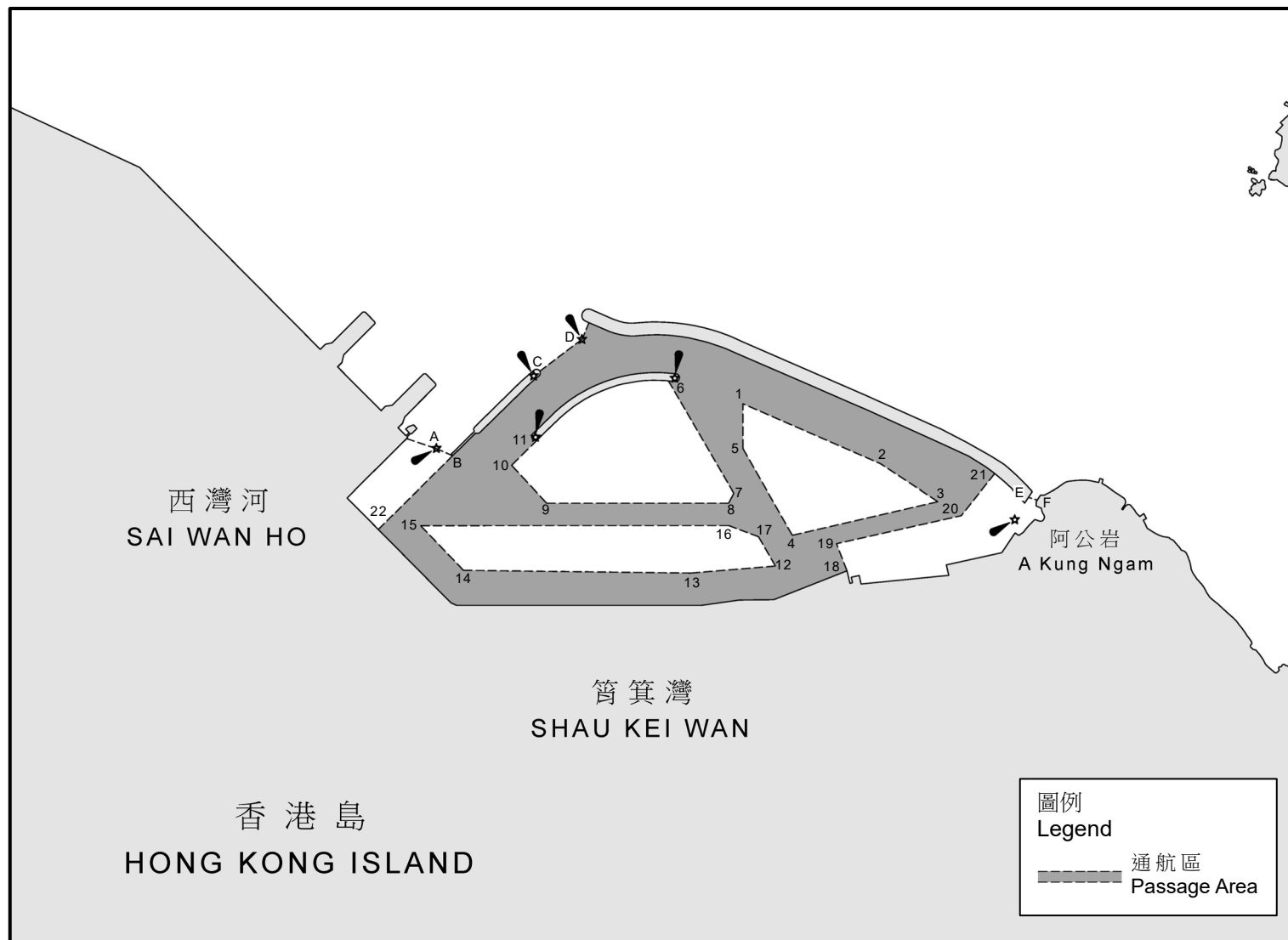
編號	坐標（WGS 84基準）		編號	坐標（WGS 84基準）	
	緯度	經度		緯度	經度
1	22°14.811'N	114°01.630'E	35	22°14.516'N	114°02.264'E
2	22°15.050'N	114°01.667'E	A	22°14.615'N	114°02.325'E
3	22°14.915'N	114°01.775'E	B	22°14.552'N	114°02.329'E
4	22°14.893'N	114°01.792'E	C	22°14.368'N	114°01.829'E
5	22°14.790'N	114°01.648'E	D	22°14.459'N	114°01.892'E
6	22°14.737'N	114°01.692'E	E	22°15.127'N	114°01.616'E
7	22°14.838'N	114°01.836'E	F	22°15.192'N	114°01.644'E
8	22°14.816'N	114°01.854'E	G	22°15.182'N	114°01.858'E
9	22°14.715'N	114°01.709'E	H	22°14.649'N	114°02.285'E
10	22°14.628'N	114°01.796'E	I	22°14.642'N	114°02.305'E
11	22°14.720'N	114°01.930'E			
12	22°14.699'N	114°01.948'E			
13	22°14.608'N	114°01.816'E			
14	22°14.539'N	114°01.884'E			
15	22°14.604'N	114°02.024'E			
16	22°14.620'N	114°02.047'E			
17	22°14.720'N	114°02.192'E			
18	22°14.815'N	114°02.116'E			
19	22°14.715'N	114°01.971'E			
20	22°14.737'N	114°01.953'E			
21	22°14.837'N	114°02.098'E			
22	22°14.932'N	114°02.022'E			
23	22°14.832'N	114°01.877'E			
24	22°14.854'N	114°01.860'E			
25	22°14.954'N	114°02.004'E			
26	22°15.037'N	114°01.938'E			
27	22°14.937'N	114°01.793'E			
28	22°14.959'N	114°01.776'E			
29	22°15.059'N	114°01.920'E			
30	22°15.166'N	114°01.835'E			
31	22°15.066'N	114°01.690'E			
32	22°14.420'N	114°02.036'E			
33	22°14.481'N	114°02.000'E			
34	22°14.587'N	114°02.221'E			

海事處佈告第 18／2023 號附圖
Drawing Attached to Marine Department Notice No. 18/2023

附件 D
Annex D

筲箕灣避風塘

Shau Kei Wan Typhoon Shelter



不宜作航行用途

NOT TO BE USED FOR NAVIGATION

海事處佈告第 18／2023 號附表

Table Attached to Marine Department Notice No. 18/2023

附表4 - 筲箕灣避風塘的坐標

Table 4 - Co-ordinates of Shau Kei Wan Typhoon Shelter

編號	坐標 (WGS 84基準)	
	緯度	經度
1	22°17.124'N	114°13.797'E
2	22°17.081'N	114°13.903'E
3	22°17.054'N	114°13.947'E
4	22°17.030'N	114°13.835'E
5	22°17.092'N	114°13.797'E
6	22°17.140'N	114°13.740'E
7	22°17.060'N	114°13.790'E
8	22°17.053'N	114°13.786'E
9	22°17.053'N	114°13.646'E
10	22°17.080'N	114°13.619'E
11	22°17.099'N	114°13.639'E
12	22°17.008'N	114°13.822'E
13	22°17.003'N	114°13.757'E
14	22°17.005'N	114°13.582'E
15	22°17.037'N	114°13.549'E
16	22°17.037'N	114°13.786'E
17	22°17.029'N	114°13.809'E
18	22°17.005'N	114°13.877'E
19	22°17.024'N	114°13.869'E
20	22°17.044'N	114°13.965'E
21	22°17.074'N	114°13.991'E
22	22°17.034'N	114°13.516'E
A	22°17.092'N	114°13.561'E
B	22°17.087'N	114°13.574'E
C	22°17.147'N	114°13.641'E
D	22°17.170'N	114°13.673'E
E	22°17.057'N	114°14.017'E
F	22°17.055'N	114°14.024'E